

## EIROPAS CENTRĀLĀS BANKAS LĒMUMS

(2010. gada 25. novembris)

par to, kā pagaidām sadala Eiropas Centrālās bankas ienākumus no apgrozībā esošajām euro banknotēm un vērtspapīru tirgu programmas ietvaros nopirktajiem vērtspapīriem

(pārstrādāta versija)

(ECB/2010/24)

(2011/10/ES)

EIROPAS CENTRĀLĀS BANKAS PADOME,

ņemot vērā Eiropas Centrālo banku sistēmas un Eiropas Centrālās bankas Statūtus (turpmāk – “ECBS Statūti”) un jo īpaši to 33. pantu,

tā kā:

(1) 2005. gada 17. novembra Lēmums ECB/2005/11 par Eiropas Centrālās bankas ienākuma no apgrozībā esošajām euro banknotēm sadali iesaistīto dalībvalstu centrālajām bankām <sup>(1)</sup> būtiski jāgroza, lai ņemtu vērā to Eiropas Centrālās bankas (ECB) ienākumu sadali, kuri gūti no vērtspapīriem, kas nopirkti saskaņā ar 2010. gada 14. maija Lēmumu ECB/2010/5, ar ko izveido vērtspapīru tirgu programmu <sup>(2)</sup>. Tas jāpārstrādā skaidrības nolūkā.

(2) 2010. gada 13. decembra Lēmums ECB/2010/29 par euro banknošu emisiju <sup>(3)</sup> nosaka apgrozībā esošo euro banknošu sadali NCB proporcionāli to apmaksātajām daļām ECB kapitālā. Lēmuma ECB/2010/29 4. pants un tā pielikums piešķir ECB 8 % no apgrozībā esošo euro banknošu kopējās vērtības. ECB proporcionāli NCB daļām parakstītā kapitāla atslēgā ir Eurosistēmas iekšējās prasības pret NCB, kuru vērtība ir līdzvērtīga tās emitēto euro banknošu vērtībai.

(3) Saskaņā ar 2. panta 2. punktu 2010. gada 25. novembra Lēmumā ECB/2010/23 par dalībvalstu, kuru valūta ir euro, nacionālo centrālo banku monetāro ienākumu sadali <sup>(4)</sup> atlīdzību par Eurosistēmas iekšējiem atlikumiem, kas saistīti ar euro banknotēm apgrozībā, maksā pēc atsaucēs likmes. Saskaņā ar Lēmuma ECB/2010/23 2. panta 3. punktu norēķinus par šo atlīdzību veic, izmantojot TARGET2 maksājumus.

(4) Lēmuma ECB/2010/23 7. apsvērumā nosaka, ka ienākumi, kas ECB uzkrājas par atlīdzību par tās Eurosistēmas iekšējām prasībām pret NCB, kas saistītas ar tās daļu no euro banknotēm apgrozībā, saskaņā ar ECB Padomes

lēmumiem parasti sadala NCB proporcionāli to daļām parakstītā kapitāla atslēgā tajā finanšu gadā, kurā ienākumi uzkrājušies.

(5) Tāpat ECB ienākumi no vērtspapīriem, kas nopirkti vērtspapīru tirgu programmas ietvaros (VTP), parasti jāsadala NCB proporcionāli to daļām parakstītā kapitāla atslēgā tajā finanšu gadā, kurā ienākumi uzkrājušies.

(6) Sadalot ECB ienākumus no euro banknotēm apgrozībā un ECB ienākumus no VTP vērtspapīriem, ECB ņem vērā savu gada finanšu rezultāta aplēsi, kurā paredzēta vajadzība piešķirt līdzekļus valūtas kursa riska, procentu likmju riska, kredītriska un zelta cenas riska uzkrājumam un iespēja izmantot uzkrājumus, kas var būt nepieciešami, lai segtu sagaidāmos izdevumus.

(7) Nosakot ECB tīro peļņu, ko pārskaita vispārējo rezervju fondā saskaņā ar ECBS Statūtu 33.1. pantu, ECB Padomei jāņem vērā, ka peļņas daļa, kura atbilst ienākumiem no euro banknotēm apgrozībā un ienākumiem no VTP vērtspapīriem, pilnā apmērā jāsadala NCB,

IR PIENĒMUSI ŠĀDU LĒMUMU.

## 1. pants

## Definīcijas

Šajā lēmumā:

a) “NCB”: tās dalībvalsts nacionālā centrālā banka, kuras valūta ir euro;

b) “Eurosistēmas iekšējie atlikumi, kas saistīti ar euro banknotēm apgrozībā”: prasības un saistības, kas radušās starp NCB un ECB un starp kādu no NCB un pārējām NCB, piemērojot Lēmuma ECB/2010/29 4. pantu;

<sup>(1)</sup> OV L 311, 26.11.2005., 41. lpp.

<sup>(2)</sup> OV L 124, 20.5.2010., 8. lpp.

<sup>(3)</sup> Oficiālajā Vēstnesī vēl nav publicēts.

<sup>(4)</sup> Oficiālajā Vēstnesī vēl nav publicēts.

- c) "ECB ienākumi no euro banknotēm apgrozībā": ienākumi, kas ECB uzkrājas par atlīdzību par tās Eurosistēmas iekšējām prasībām pret NCB, kas saistītas ar tās daļu no euro banknotēm apgrozībā, piemērojot Lēmuma ECB/2010/23 2. pantu;
- d) "ECB ienākumi no VTP vērtspapīriem": neto ienākumi no vērtspapīriem, ko ECB saskaņā ar Lēmumu ECB/2010/5 nopirkusi VTP ietvaros.

#### 2. pants

#### **ECB ienākumu no euro banknotēm apgrozībā un ECB ienākumu no VTP vērtspapīriem pagaidu sadale**

1. ECB ienākumi no banknotēm apgrozībā un ECB ienākumi no VTP vērtspapīriem NCB pienākas tajā pašā gadā, kurā tie uzkrājušies, un tos NCB sadala proporcionāli NCB apmaksātajām daļām ECB parakstītajā kapitālā.
2. ECB savus ienākumus no euro banknotēm apgrozībā, kas uzkrājušies katru finanšu gadu, NCB sadala nākošā gada otrajā darbadienā.
3. ECB savus ienākumus no VTP vērtspapīriem, kas uzkrājušies katru finanšu gadu, NCB sadala nākošā gada otrajā darbadienā.
4. ECB ienākumu no banknotēm summu, balstoties uz ECBS Statūtiem, var samazināt ar ECB Padomes lēmumu, ņemot vērā ECB izdevumus saistībā ar euro banknošu emisiju un apstrādi.

#### 3. pants

#### **Atkāpe no 2. panta**

Atkāpjoties no 2. panta:

1. ECB Padome pirms finanšu gada beigām lemj par ECB ienākumu no VTP vērtspapīriem vai to daļas un, vajadzības gadījumā, ECB ienākumu no euro banknotēm apgrozībā vai to daļas paturēšanu, ciktāl tas vajadzīgs, lai nodrošinātu, ka sadalīto ienākumu summa nav lielāka par ECB tīro peļņu šajā gadā. Šādus lēmumus pieņem, ja, balstoties uz ECB valdes pamatotu aplēsi, ECB Padome sagaida, ka ECB gadā kopā būs zaudējumi vai ka tai būs gada tīrā peļņa, kas ir mazāka nekā ECB ienākumu no euro banknotēm apgrozībā aplēstā summa vai ECB ienākumu no VTP vērtspapīriem aplēstā summa.
2. ECB Padome pirms finanšu gada beigām var lemt par ECB ienākumu no VTP vērtspapīriem vai to daļas un, vajadzības gadījumā, ECB ienākumu no euro banknotēm apgrozībā vai to daļas pārskaitīšanu uzkrājumā valūtas kursa riskam, procentu likmju riskam, kredītriskam un zelta cenu riskam.

#### 4. pants

#### **Atcelšana**

Ar šo atceļ Lēmumu ECB/2005/11. Atsauces uz atcelto lēmumu uzskata par atsaucēm uz šo lēmumu.

#### 5. pants

#### **Stāšanās spēkā**

Šis lēmums stājas spēkā 2010. gada 31. decembrī.

Frankfurtē pie Mainas, 2010. gada 25. novembrī

ECB prezidents

Jean-Claude TRICHET